

## CONTRATO DE ADJUDICACION N° 30 /2024

Entre la **GOBERNACIÓN DE MISIONES**, domiciliada en la calle Mons. Rojas esquina Martín María Llano de la ciudad de San Juan Bautista, Departamento de Misiones, República del Paraguay, representada para este acto por el **ABG. RICHARD ROLANDO RAMIREZ RODRIGUEZ, con C.I. N° 2.895.739**, en su carácter de Gobernador, según Acuerdo y Sentencia N° 15/2023, emanado por el Tribunal Superior de Justicia Electoral y el **ING. CRISTOFER OLISTER LOPEZ BOGADO, con C.I. N° 4.658.961**, en su carácter de Secretario General, y, por la otra, la firma "**CRISTINO MARTINEZ GALEANO**", representada para este acto por el **SR. CRISTINO MARTINEZ GALEANO, con C.I. N° 1.017.663, con RUC N° 1017663-2**, domiciliado en el Barrio Sirena, Calle N° 90 del distrito de Ayolas, Departamento de Misiones, denominada en adelante el proveedor, identificadas en conjunto como "**LAS PARTES**" e, individualmente, "**PARTE**", acuerdan celebrar el presente "Contrato de **CONSTRUCCIONES VARIAS EN EL DEPARTAMENTO (SEGUNDA PARTE)**", el cual estará sujeto a las siguientes cláusulas y condiciones:

### 1. Objeto del contrato

El presente contrato tiene por objeto establecer las obligaciones que asumen LAS PARTES, en relación a la adjudicación de la convocatoria:

### **CONSTRUCCIONES VARIAS EN EL DEPARTAMENTO (SEGUNDA PARTE)**

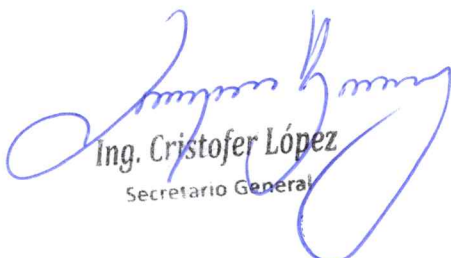
### 2. Documentos integrantes del contrato

Los documentos contractuales, que forman parte integral del contrato, además de los documentos contractuales firmados por las partes, son los siguientes:

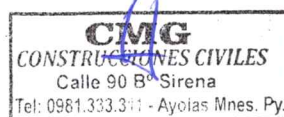
- Contrato y sus adendas o modificaciones;
- El Pliego de Bases y Condiciones y sus adendas o modificaciones;
- Los datos cargados en el SICP;
- La oferta del proveedor;
- La resolución de adjudicación del contrato emitida por la contratante y su respectiva notificación.

Los documentos que forman parte del contrato deberán considerarse mutuamente explicativos; en caso de contradicción o discrepancia entre los mismos, la prioridad se dará en el orden enunciado anteriormente.

### 3. Documentos adicionales del contrato



Ing. Cristofer López  
Secretario General



Abg. Richard Ramirez Rodriguez  
Gobernación de Misiones

Los documentos adicionales del contrato son:

Garantía de fiel cumplimiento de contrato.

#### 4. Identificación del crédito presupuestario para cubrir el compromiso derivado del contrato

El crédito presupuestario para cubrir el compromiso derivado del presente contrato está previsto conforme al Certificado de Disponibilidad Presupuestaria vinculado al Programa Anual de Contrataciones (PAC) con el ID N°: 451763

El presente llamado es de carácter Plurianual y la validez de la contratación estará supeditada a la aprobación de la partida presupuestaria correspondiente al ejercicio fiscal 2025.

#### 5. Procedimiento de contratación

El presente Contrato es el resultado del procedimiento de LPN N° 07/2024, convocado por la U.O.C. de la Gobernación de Misiones. La adjudicación fue realizada según acto administrativo N° 983/2024.

#### 6. Precio unitario y el importe total a pagar por las obras

### CONSTRUCCIONES VARIAS EN EL DEPARTAMENTO (SEGUNDA PARTE)

#### Lote 3 - LOTE N° 3

Grupo 1 - CONSTRUCCION DE LOCAL PARA PROCESAMIENTO DE POROTO EN EL DISTRITO DE SAN IGNACIO

Contrato Abierto: No, Abastecimiento Simultaneo: No

Ítem	Código Catálogo	Descripción	Atributos	Marca	Procedencia	Cantidad	Precio Unitario (IVA Incluido)	Precio Total
1	72131601-001	INSTALACION DE OBRADOR.TRABAJOS PRELIMINARES	unidad de medida: Unidad Medida Global presentación: EVENTO	N/A	N/A	1,00	1.805.265	1.805.265
2	72131601-002	Vallado de obra, con chapa de zinc, porton de acceso vehicular, altura metros.TRABAJOS PRELIMINARES	unidad de medida: Metros cuadrados presentación: EVENTO	N/A	N/A	60,00	65.586	3.935.160
3	72131601-001	Instalaciones eléctricas provisorias e iluminación, Y SERVICIOS BASICOS VARIOS.TRABAJOS PRELIMINARES	unidad de medida: Unidad Medida Global presentación: EVENTO	N/A	N/A	1,00	6.296.598	6.296.598
4	72131601-013	Limpieza general para inicio de obra, y del entorno inmediato.TRABAJOS PRELIMINARES	unidad de medida: Metros cuadrados presentación: EVENTO	N/A	N/A	158,69	3.957	627.936
5	72131601-011	REPLANTEO DE OBRA.TRABAJOS PRELIMINARES	unidad de medida: Metros cuadrados presentación: EVENTO	N/A	N/A	158,69	5.129	813.921
6	82101502-004	Plancha de granito Y CARTEL DE OBRA.TRABAJOS PRELIMINARES	unidad de medida: Unidad presentación: EVENTO	N/A	N/A	1,00	4.371.443	4.371.443
7	72131601-005	Zapata de HoAo. Estructuras	unidad de medida: Metros cúbicos presentación: EVENTO	N/A	N/A	4,78	3.442.270	16.454.051

  
Ing. Cristófer López  
Secretario General

**CMIG**  
CONSTRUCCIONES CIVILES  
Calle 90° S Sirena  
Tel: 0981.333.311 - Ayolas Mnes. Py.

  
Abg. Richard Ramírez Rodríguez  
Gobernación de Misiones

8	72103004-001	Excavacion para zapatas. Estructuras	unidad de medida: Metros cúbicos presentación: EVENTO	N/A	N/A	18,00	77.166	1.388.988
9	72103004-001	Excavacion para vigas de fundacion. Estructuras	unidad de medida: Metros cúbicos presentación: EVENTO	N/A	N/A	6,30	77.166	486.146
10	72131601-004	Viga 0,30*0,15 e inferior de fundacion. Estructuras	unidad de medida: Metros cúbicos presentación: EVENTO	N/A	N/A	6,30	2.609.006	16.436.738
11	72131601-004	Pilares de Ho. Ao. Estructuras	unidad de medida: Metros cúbicos presentación: EVENTO	N/A	N/A	7,00	3.442.270	24.095.890
12	72131601-004	Viga 0,30*0,15 superior. Estructuras	unidad de medida: Metros cúbicos presentación: EVENTO	N/A	N/A	6,30	2.609.006	16.436.738
13	72131601-004	Piso de Ho. Armado en caminero e interior, con malla metalica de 4mm y guarda obra. Estructuras	unidad de medida: Metros cúbicos presentación: EVENTO	N/A	N/A	10,70	3.293.275	35.238.043
14	72103004-001	Excavacion y carga de cimiento con PBC. Estructuras	unidad de medida: Metros cúbicos presentación: EVENTO	N/A	N/A	6,60	715.453	4.721.990
15	72131601-005	Mamposteria de Nivelacion de 0,30	unidad de medida: Metros cuadrados presentación: EVENTO	N/A	N/A	34,85	219.698	7.656.475
16	72131601-005	Mamposteria de Elevacion de ladrillo comun de 0,15. MAPOSTERIA DE ELEVACION	unidad de medida: Metros cuadrados presentación: EVENTO	N/A	N/A	453,56	111.285	50.474.425
17	72131601-005	Mamposteria de Elevacion de ladrillo comun de 0,30. MAPOSTERIA DE ELEVACION	unidad de medida: Metros cuadrados presentación: EVENTO	N/A	N/A	106,50	126.107	13.430.396
18	72131601-005	Mamposteria de Elevacion de ladrillo CONVOCO. MAPOSTERIA DE ELEVACION	unidad de medida: Metros cuadrados presentación: EVENTO	N/A	N/A	5,31	144.548	767.550
19	72131601-005	- Envarillado de muros. MAPOSTERIA DE ELEVACION	unidad de medida: Metro lineal presentación: EVENTO	N/A	N/A	6,30	42.310	266.553
20	72131601-006	- Aislacion hidrofuga Horizontal. AISLACION	unidad de medida: Metro lineal presentación: EVENTO	N/A	N/A	120,50	37.546	4.524.293
21	72131601-006	Aislacion Vertical en sanitarios. AISLACION	unidad de medida: Metros cuadrados presentación: EVENTO	N/A	N/A	12,45	51.877	645.869
22	72131601-006	Relleno y compactacion parte del relleno es resultado de la excavacion de las zapatas, ACARREO Y ESPARCIDO. AISLACION	unidad de medida: Metros cúbicos presentación: EVENTO	N/A	N/A	68,30	94.699	6.467.942
23	72131601-008	- Contrapisos, Contrapisos y carpetas	unidad de medida: Metros cuadrados presentación: EVENTO	N/A	N/A	21,40	66.736	1.428.150
24	72131601-009	- Carpeta de asientos de Pisos, Contrapisos y carpetas	unidad de medida: Metros cuadrados presentación: EVENTO	N/A	N/A	21,40	41.482	887.715
25	72131601-009	- Pisos Ceramicos, esmaltados de 40 X 40, p15 de alto transito. Pisos	unidad de medida: Metros cuadrados presentación: EVENTO	N/A	N/A	21,40	139.114	2.977.040
26	72131601-009	Zocalo. Pisos	unidad de medida: Metro lineal presentación: EVENTO	N/A	N/A	12,80	72.246	924.749
27	72131601-008	- Revoques de muros filtrado. Revoques y revestimientos	unidad de medida: Metros cuadrados presentación: EVENTO	N/A	N/A	973,14	41.441	40.327.895
28	72131601-008	Revoque interior con hidrofugo en baño peinado. Revoques y revestimientos	unidad de medida: Metros cuadrados presentación: EVENTO	N/A	N/A	12,45	39.120	487.044
29	72131601-008	- Revestimientos de Azulejos Ceramico de 0,20 x 0,30 color a definir, en los inodoros hasta una altura de 1,30 y en duchas 1,90. Revoques y revestimientos	unidad de medida: Metros cuadrados presentación: EVENTO	N/A	N/A	12,45	89.670	1.116.392
30	72102601-001	- Puertas de madera c/ marcos metalicos 90 x 210, TIPO TABLERO, INCLUYEN CERRADURA, MANIJA, BISAGRAS DE 8 AGUJEROS CONTRAMARCO DE MADERA. CARPINTERIA DE MADERA, incluye marco, contramarco, cerraduras, herrajes	unidad de medida: Unidad presentación: EVENTO	N/A	N/A	6,00	1.457.379	8.744.274
31	72102601-001	- Puertas metalicas EN CHAP CIEGA DOBLE pintada c/ marcos metalicos DE DOS HOJAS DE 2,50 X 2.10. CARPINTERIA DE MADERA, incluye marco, contramarco, cerraduras, herrajes,	unidad de medida: Unidad presentación: EVENTO	N/A	N/A	1,00	2.772.000	2.772.000
32	72102601-001	Ventana balconin de de vidrios comunes doble con brazo largo de empuje incluye vidrios. Carpinteria metalica	unidad de medida: Unidad presentación: EVENTO	N/A	N/A	2,00	580.595	1.161.190

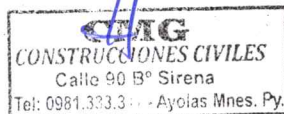
  
Ing. Cristofer López  
Secretario General

**CCIG**  
CONSTRUCCIONES CIVILES  
Calle 90 B° Sirena  
Tel: 0981.313.311 - Ayolas Mnes. Py.

  
Abg. Richard Ramirez Rodríguez  
Gobernación de Misiones

33	72102601-001	Porton metalico en chapa corrediza de 2,90X2,95. Carpinteria metalica	unidad de medida: Metros cuadrados presentación: EVENTO	N/A	N/A	8,50	479.556	4.076.226
34	72102601-001	Espejos tipo float. Carpinteria metalica	unidad de medida: Unidad presentación: EVENTO	N/A	N/A	1,00	213.098	213.098
35	72131601-012	Preparacion de superficies a base de cal y lijado. Pinturas	unidad de medida: Metros cuadrados presentación: EVENTO	N/A	N/A	973,14	13.673	13.305.743
36	72131601-012	Muros revocados CON ENDUIDO INTERIOR Y EXTERIOR. Pinturas	unidad de medida: Metros cuadrados presentación: EVENTO	N/A	N/A	973,14	36.508	35.527.395
37	72131601-012	Aberturas de madera al sintetico. Pinturas	unidad de medida: Unidad Medida Global presentación: EVENTO	N/A	N/A	1,00	2.195.027	2.195.027
38	72131601-012	Aberturas metalicas. Pinturas	unidad de medida: Unidad Medida Global presentación: EVENTO	N/A	N/A	1,00	1.876.593	1.876.593
39	72131601-012	pintura de canaleta y bajadas. Pinturas	unidad de medida: Metros cuadrados presentación: EVENTO	N/A	N/A	10,00	31.456	314.560
40	72131601-011	-Instalac. Hidraulica Interna x unidad de sanitarios. Instalacion de agua potable	unidad de medida: Unidad presentación: EVENTO	N/A	N/A	1,00	272.696	272.696
41	72131601-011	conexion de red existente, ACOMETIDA. Instalacion de agua potable	unidad de medida: Unidad Medida Global presentación: EVENTO	N/A	N/A	1,00	1.596.974	1.596.974
42	72131601-011	- Desagues cloacales interiores x unidad de sanitario. Instalacion Sanitaria. Incluye materiales y mano de obra	unidad de medida: Unidad presentación: EVENTO	N/A	N/A	1,00	272.696	272.696
43	72131601-011	C.I. 60 x 60. Instalacion Sanitaria. Incluye materiales y mano de obra	unidad de medida: Unidad presentación: EVENTO	N/A	N/A	1,00	592.752	592.752
44	72131601-011	C.I.40 x 40. Instalacion Sanitaria. Incluye materiales y mano de obra	unidad de medida: Unidad presentación: EVENTO	N/A	N/A	2,00	503.297	1.006.594
45	72131601-011	Inodoros con tapa, Cisterna alta, Tornillos de fijacion, conexion, enchufe. Artefactos y Accesorios	unidad de medida: Unidad presentación: EVENTO	N/A	N/A	1,00	678.655	678.655
46	72131601-011	Griferias para lavatorio, conexiones MAS LAVATORIO. Artefactos y Accesorios	unidad de medida: Unidad presentación: EVENTO	N/A	N/A	1,00	965.385	965.385
47	72131601-011	Portarrollos . Artefactos y Accesorios	unidad de medida: Unidad presentación: EVENTO	N/A	N/A	1,00	102.593	102.593
48	72131601-011	jaboneras. Artefactos y Accesorios	unidad de medida: Unidad presentación: EVENTO	N/A	N/A	1,00	102.593	102.593
49	72102304-005	- Canaletas Pluviales en chapa 24 y bajadas en chapa 26. Instalación de desagüe pluvial	unidad de medida: Metro lineal presentación: EVENTO	N/A	N/A	56,00	124.808	6.989.248
50	72102304-005	registro 0,40x0,40. Instalación de desagüe pluvial	unidad de medida: Unidad presentación: EVENTO	N/A	N/A	10,00	352.223	3.522.230
51	72102304-005	DESAGUE PLUVIAL HASTA EL PERIMETRO MEDIANTE TUBOS DE PVC DE 100. Instalacion de desagüe pluvial	unidad de medida: Metro lineal presentación: EVENTO	N/A	N/A	38,00	61.954	2.354.252
52	72131601-001	ACOMETIDA HASTA 40 METROS. Instalaciones eléctricas	unidad de medida: Unidad Medida Global presentación: EVENTO	N/A	N/A	1,00	4.067.187	4.067.187
53	72131601-001	Puntos de Luz. Instalaciones electricas	unidad de medida: Unidad presentación: EVENTO	N/A	N/A	10,00	132.848	1.328.480
54	72131601-001	Tomas ESPECIALES. Instalaciones electricas	unidad de medida: Unidad presentación: EVENTO	N/A	N/A	6,00	132.848	797.088
55	72131601-001	TS Y TG. Instalaciones electricas	unidad de medida: Unidad presentación: EVENTO	N/A	N/A	1,00	2.795.562	2.795.562
56	72131601-001	Artefactos fluorescentes 2 x 40. Artefactos	unidad de medida: Unidad presentación: EVENTO	N/A	N/A	20,00	409.494	8.189.880
57	72131601-001	Artefactos fluorescentes 1 x 40. Artefactos	unidad de medida: Unidad presentación: EVENTO	N/A	N/A	5,00	272.834	1.364.170

  
Ing. Cristófer López  
Secretario General

  
CIAC  
CONSTRUCCIONES CIVILES  
Calle 90 B° Sirena  
Tel: 0981.333.333 - Ayolas Mnes. Py.

  
Abg. Richard Ramirez Rodriguez  
Gobernación de Misiones

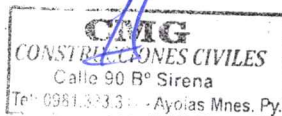
58	72131601-001	Mdo. Colocacion. Artefactos	unidad de medida: Unidad presentación: EVENTO	N/A	N/A	20,00	42.481	849.620
59	72131601-001	Provision y Colocacion de Fotoceclula,incluye cableado. Artefactos	unidad de medida: Unidad presentación: EVENTO	N/A	N/A	1,00	166.320	166.320
60	72131601-007	- Techo de chapas doble trapezoidal con membrana aislante tipo isolant doble capa d aluminio de 4 cm de espesor c/ estructura metalica incluida	unidad de medida: Metros cuadrados presentación: EVENTO	N/A	N/A	158,34	246.777	39.074.670
							<b>Total por Grupo:</b>	<b>412.767.146</b>


Grupo 2 - MEJORAMIENTO DE LOCAL PARA PROCESAR MANDIOCA EN EL DISTRITO DE SAN JUAN BAUTISTA

Contrato Abierto: No, Abastecimiento Simultaneo: No

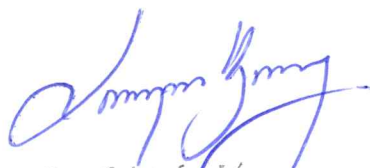
Item	Código Catálogo	Descripción	Atributos	Marca	Procedencia	Cantidad	Precio Unitario (IVA Incluido)	Precio Total
1	72131601-001	INSTALACION DE OBRADOR. PREPARACION DE OBRAS (TRABAJOS PRELIMINARES)	unidad de medida: Unidad Medida Global presentación: EVENTO	N/A	N/A	1,00	1.805.265	1.805.265
2	72131601-002	Vallado de obra, con chapa de zinc, porton de acceso vehicular, altura metros. PREPARACION DE OBRAS (TRABAJOS PRELIMINARES)	unidad de medida: Metros cuadrados presentación: EVENTO	N/A	N/A	50,00	65.586	3.279.300
3	72131601-001	Instalaciones eléctricas provisorias e iluminación, Y SERVICIOS BASICOS VARIOS. PREPARACION DE OBRAS (TRABAJOS PRELIMINARES)	unidad de medida: Unidad presentación: EVENTO	N/A	N/A	1,00	4.977.126	4.977.126
4	72131601-013	Limpieza general para inicio de obra, y del entorno inmediato. PREPARACION DE OBRAS (TRABAJOS PRELIMINARES)	unidad de medida: Metros cuadrados presentación: EVENTO	N/A	N/A	349,00	3.957	1.380.993
5	72131601-011	REPLANTEO DE OBRA. PREPARACION DE OBRAS (TRABAJOS PRELIMINARES)	unidad de medida: Metros cuadrados presentación: EVENTO	N/A	N/A	349,00	5.129	1.790.021
6	82101502-004	Plancha de granito Y CARTEL DE OBRA. PREPARACION DE OBRAS (TRABAJOS PRELIMINARES)	unidad de medida: Unidad presentación: EVENTO	N/A	N/A	1,00	4.371.443	4.371.443
7	72131601-005	Zapata de HoAo. Estructuras	unidad de medida: Metros cúbicos presentación: EVENTO	N/A	N/A	1,20	3.442.270	4.130.724
8	72103004-001	Excavacion para zapatas. Estructuras	unidad de medida: Metros cúbicos presentación: EVENTO	N/A	N/A	4,00	77.166	308.664
9	72103004-001	Excavacion para vigas de fundacion. Estructuras	unidad de medida: Metros cúbicos presentación: EVENTO	N/A	N/A	3,87	77.166	298.632
10	72131601-004	Viga 0,30*0,15 e inferior de fundacion. Estructuras	unidad de medida: Metros cúbicos presentación: EVENTO	N/A	N/A	3,87	2.609.006	10.096.853
11	72131601-004	Viga 0,30*0,15 superior. Estructuras	unidad de medida: Metros cúbicos presentación: EVENTO	N/A	N/A	3,87	2.609.006	10.096.853
12	72103004-001	Excavacion y carga de cimientto con PBC. Estructuras	unidad de medida: Metros cúbicos presentación: EVENTO	N/A	N/A	9,60	715.453	6.868.349
13	72131601-005	Mamposteria de Nivelacion de 0,30. MAMPOSTERIA DE NIVELACION	unidad de medida: Metros cuadrados presentación: EVENTO	N/A	N/A	12,80	219.698	2.812.134
14	72131601-005	Mamposteria de Elevacion de ladrillo comun de 0,15. MAMPOSTERIA DE ELEVACION	unidad de medida: Metros cuadrados presentación: EVENTO	N/A	N/A	288,00	111.285	32.050.080
15	72131601-005	- Envarillado de muros. MAMPOSTERIA DE ELEVACION	unidad de medida: Metro lineal presentación: EVENTO	N/A	N/A	80,50	42.310	3.405.955
16	72131601-005	- Aislacion hidrofuga Horizontal. Aislacion	unidad de medida: Metro lineal presentación: EVENTO	N/A	N/A	84,60	37.546	3.176.392
17	72131601-005	Aislacion Vertical en sanitarios. Aislacion	unidad de medida: Metros cuadrados presentación: EVENTO	N/A	N/A	48,00	51.877	2.490.096
18	72131601-006	Relleno y compactacion, parte del relleno es resultado de la excavacion de las zapatas, ACARREO Y ESPARCIDO. Aislacion	unidad de medida: Metros cúbicos presentación: EVENTO	N/A	N/A	23,50	94.699	2.225.427
19	72131601-008	- Contrapisos. Contrapisos y carpetas	unidad de medida: Metros cuadrados presentación: EVENTO	N/A	N/A	48,00	66.736	3.203.328

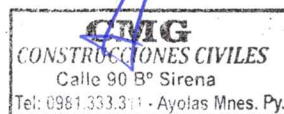
  
Ing. Cristofer Lopez  
Secretario General



  
Abg. Richard Ramirez Rodriguez  
Gobernación de Misiones

20	72131601-008	- Carpeta de asientos de Pisos. Contrapisos y carpetas	unidad de medida: Metros cuadrados presentación: EVENTO	N/A	N/A	328,31	41.482	13.618.955
21	72131601-008	- Pisos Ceramicos, esmaltados de 40 X 40, pi5 de alto transito sobre piso. Pisos	unidad de medida: Metros cuadrados presentación: EVENTO	N/A	N/A	328,31	139.114	45.672.517
22	72131601-008	Zocalo. Pisos	unidad de medida: Metro lineal presentación: EVENTO	N/A	N/A	170,72	72.246	12.333.837
23	72131601-008	- Revoques de muros filtrado, Revoques y revestimientos	unidad de medida: Metros cuadrados presentación: EVENTO	N/A	N/A	576,00	41.441	23.870.016
24	72131601-008	Revoque interior con hidrofugo en baño peinado, Revoques y revestimientos	unidad de medida: Metros cuadrados presentación: EVENTO	N/A	N/A	48,00	39.120	1.877.760
25	72131601-008	- Revestimientos de Azulejos Ceramico de 0,20 x 0,30 color a definir, en los inodoros hasta una altura de 1,30 y en duchas 1,90, Revoques y revestimientos	unidad de medida: Metros cuadrados presentación: EVENTO	N/A	N/A	48,00	89.670	4.304.160
26	72102601-001	- Puertas de madera c/ marcos metalicos 90 x 210, TIPO TABLERO, INCLUYEN CERRRADURA, MANIJA, BISAGRAS DE 8 AGUJEROS CONTRAMARCO DE MADERA, CARPINTERIA DE MADERA, incluye marco, contramarco, cerraduras, herrajes,	unidad de medida: Unidad presentación: EVENTO	N/A	N/A	4,00	1.457.379	5.829.516
27	72102601-001	- Puertas metalicas pintada c/ marcos metalicos 0,80 x 1,80 para boxes de inodoros, CARPINTERIA DE MADERA, incluye marco, contramarco, cerraduras, herrajes	unidad de medida: Unidad presentación: EVENTO	N/A	N/A	4,00	730.076	2.920.304
28	72102601-001	Ventana balcon de de vidrios comunes doble con brazo largo de empuje incluye vidrios, Carpinteria metalica	unidad de medida: Unidad presentación: EVENTO	N/A	N/A	4,00	580.595	2.322.380
29	72102601-001	Puerta metalica en chapa de 1,50 x 2,1, Carpinteria metalica	unidad de medida: Metros cuadrados presentación: EVENTO	N/A	N/A	12,60	479.487	6.041.536
30	72102601-001	Espejos tipo float, Carpinteria metalica	unidad de medida: Unidad presentación: EVENTO	N/A	N/A	2,00	213.098	426.196
31	72131601-012	Preparacion de superficies a base de cal y lijado, Pinturas	unidad de medida: Metros cuadrados presentación: EVENTO	N/A	N/A	1.152,00	13.673	15.751.296
32	72131601-012	Muros revocados CON ENDUIDO INTERIOR Y EXTERIOR, Pinturas	unidad de medida: Metros cuadrados presentación: EVENTO	N/A	N/A	1.152,00	36.508	42.057.216
33	72131601-012	Aberturas de madera al sintetico, Pinturas	unidad de medida: Unidad Medida Global presentación: EVENTO	N/A	N/A	1,00	2.195.027	2.195.027
34	72131601-010	Aberturas metalicas	unidad de medida: Unidad Medida Global presentación: EVENTO	N/A	N/A	1,00	1.876.593	1.876.593
35	72131601-012	pintura de canaleta y bajadas, Pinturas	unidad de medida: Metro lineal presentación: EVENTO	N/A	N/A	96,60	31.456	3.038.650
36	72131601-011	-Instalac. Hidraulica interna x unidad de sanitarios, Instalacion de agua potable	unidad de medida: Unidad presentación: EVENTO	N/A	N/A	5,00	272.696	1.363.480
37	72131601-011	conexion de red existente, ACOMETIDA, Instalacion de agua potable	unidad de medida: Unidad Medida Global presentación: EVENTO	N/A	N/A	1,00	1.596.974	1.596.974
38	72131601-011	- Desagues cloacales Interiores x unidad de sanitario - Instalacion Sanitaria. Incluye materiales y mano de obra	unidad de medida: Unidad presentación: EVENTO	N/A	N/A	2,00	272.696	545.392
39	72131601-011	- Desagues interiores x unidad de ambiente - Instalacion Sanitaria. Incluye materiales y mano de obra	unidad de medida: Unidad presentación: EVENTO	N/A	N/A	3,00	592.862	1.778.586
40	72131601-011	C.I. 60 x 60 - Instalacion Sanitaria. Incluye materiales y mano de obra	unidad de medida: Unidad presentación: EVENTO	N/A	N/A	3,00	592.752	1.778.256
41	72131601-011	C.I.40 x 40 - Instalacion Sanitaria. Incluye materiales y mano de obra	unidad de medida: Unidad presentación: EVENTO	N/A	N/A	8,00	503.297	4.026.376
42	72131601-011	Pozo absorbente de diametro de 2,00 ms y profundidad 3,50 ms - Instalacion Sanitaria. Incluye materiales y mano de obra	unidad de medida: Unidad presentación: EVENTO	N/A	N/A	2,00	4.486.482	8.972.964
43	72131601-011	camara septica segun plano - Instalacion Sanitaria. Incluye materiales y mano de obra	unidad de medida: Unidad presentación: EVENTO	N/A	N/A	2,00	8.204.427	16.408.854
44	72131601-011	Inodoros con tapa, Cisterna alta, Tornillos de fijacion, conexion, enchufe - Artefactos y Accesorios	unidad de medida: Unidad presentación: EVENTO	N/A	N/A	2,00	678.655	1.357.310

  
Ing. Cristofer Lopez  
Secretario General

  
CONSTRUCCIONES CIVILES  
Calle 90 Bº Sirena  
Tel: 0981.333.311 - Ayolas Mnes. Py.

  
Abg. Richard Ramirez Rodriguez  
Gobernación de Misiones

45	72131601-011	Mesada lavatorio de Losa de Ho.Ao. Llaneado de 3,75 x 0,60 barchas enlosadas en sanitarios - Artefactos y Accesorios	unidad de medida: Unidad presentación: EVENTO	N/A	N/A	2,00	4.032.722	8.065.444
46	72131601-011	Griferías para lavatorio por mesada, conexiones - Artefactos y Accesorios	unidad de medida: Unidad presentación: EVENTO	N/A	N/A	2,00	287.951	575.902
47	72131601-011	Portarrollos - Artefactos y Accesorios	unidad de medida: Unidad presentación: EVENTO	N/A	N/A	2,00	102.593	205.186
48	72131601-011	jaboneras - Artefactos y Accesorios	unidad de medida: Unidad presentación: EVENTO	N/A	N/A	2,00	102.593	205.186
49	72102304-005	- Canaletas Pluviales en chapa 24 y bajadas en chapa 26, Instalacion de desagüe pluvial	unidad de medida: Metro lineal presentación: EVENTO	N/A	N/A	96,60	124.808	12.056.453
50	72102304-005	registro 0,40x0,40, Instalacion de desagüe pluvial	unidad de medida: Unidad presentación: EVENTO	N/A	N/A	6,00	352.223	2.113.338
51	72102304-005	DESAGUE PLUVIAL HASTA EL PERIMETRO MEDIANTE TUBOS DE PVC DE 100, instalacion de desagüe pluvial	unidad de medida: Metro lineal presentación: EVENTO	N/A	N/A	120,00	61.954	7.434.480
52	72131601-001	ACOMETIDA HASTA 40 METROS, Instalaciones eléctricas	unidad de medida: Unidad Medida Global presentación: EVENTO	N/A	N/A	1,00	4.067.187	4.067.187
53	72131601-001	Puntos de Luz, Instalaciones eléctricas	unidad de medida: Unidad presentación: EVENTO	N/A	N/A	15,00	132.848	1.992.720
54	72131601-001	Tomas ESPECIALES, Instalaciones eléctricas	unidad de medida: Unidad presentación: EVENTO	N/A	N/A	10,00	132.848	1.328.480
55	72131601-001	TS	unidad de medida: Unidad presentación: EVENTO	N/A	N/A	1,00	2.795.562	2.795.562
56	72131601-001	Artefactos fluorescentes 2 x 40 embudidos, Artefactos	unidad de medida: Unidad presentación: EVENTO	N/A	N/A	30,00	409.494	12.284.820
57	72131601-001	Artefactos fluorescentes 1 x 40 exterior e interior, Artefactos	unidad de medida: Unidad presentación: EVENTO	N/A	N/A	15,00	272.834	4.092.510
58	72131601-001	Mdo. Colocación, Artefactos	unidad de medida: Unidad presentación: EVENTO	N/A	N/A	45,00	42.481	1.911.645
59	72131601-001	Provision y Colocación de Fotocelula, incluye cableado, Artefactos	unidad de medida: Unidad presentación: EVENTO	N/A	N/A	5,00	166.320	831.600
60	72131601-001	Cielo raso, Artefactos	unidad de medida: Metros cuadrados presentación: EVENTO	N/A	N/A	328,31	156.687	51.441.909
							<b>Total por Grupo:</b>	<b>432.134.208</b>

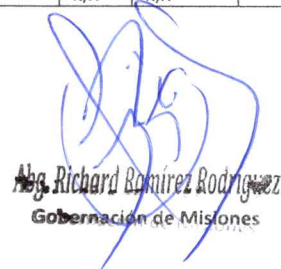
Grupo 3 - CONSTRUCCION DE LOCAL PARA PROCESAMIENTO DE MAIZ EN EL DISTRITO DE SANTIAGO

Contrato Abierto: No, Abastecimiento Simultaneo: No

Ítem	Código Catálogo	Descripción	Atributos	Marca	Procedencia	Cantidad	Precio Unitario (IVA Incluido)	Precio Total
1	72131601-001	INSTALACION DE OBRADOR. TRABAJOS PRELIMINARES	unidad de medida: Unidad Medida Global presentación: EVENTO	N/A	N/A	1,00	1.805.265	1.805.265
2	72131601-002	Vallado de obra, con chapa de zinc, porton de acceso vehicular, altura metros. TRABAJOS PRELIMINARES	unidad de medida: Metros cuadrados presentación: EVENTO	N/A	N/A	60,00	65.586	3.935.160
3	72131601-001	Instalaciones eléctricas provisorias e iluminación, Y SERVICIOS BASICOS VARIOS. TRABAJOS PRELIMINARES	unidad de medida: Unidad Medida Global presentación: EVENTO	N/A	N/A	1,00	6.296.598	6.296.598
4	72131601-013	Limpieza general para inicio de obra, y del entorno inmediato. TRABAJOS PRELIMINARES	unidad de medida: Metros cuadrados presentación: EVENTO	N/A	N/A	158,69	3.957	627.936
5	72131601-011	REPLANTEO DE OBRA. TRABAJOS PRELIMINARES	unidad de medida: Metros cuadrados presentación: EVENTO	N/A	N/A	158,69	5.129	813.921
6	82101502-004	Plancha de granito Y CARTEL DE OBRA. TRABAJOS PRELIMINARES	unidad de medida: Unidad presentación: EVENTO	N/A	N/A	1,00	4.371.443	4.371.443

  
Ing. Cristófer López  
Secretario General

  
CIVIC  
CONSTRUCCIONES CIVILES  
Calle 90 B° Sirena  
Tel: 0981.333.311 - Ayolas Mnes. Py.

  
Abg. Richard Ramírez Rodríguez  
Gobernación de Misiones


7	72131601-005	Zapata de HoAo. Estructuras	unidad de medida: Metros cúbicos presentación: EVENTO	N/A	N/A	4,78	3.442.270	16.454.051
8	72103004-001	Excavacion para zapatas. Estructuras	unidad de medida: Metros cúbicos presentación: EVENTO	N/A	N/A	18,00	77.166	1.388.988
9	72103004-001	Excavacion para vigas de fundacion. Estructuras	unidad de medida: Metros cúbicos presentación: EVENTO	N/A	N/A	6,30	77.166	486.146
10	72131601-004	Viga 0,30*0,15 e inferior de fundacion. Estructuras	unidad de medida: Metros cúbicos presentación: EVENTO	N/A	N/A	6,30	2.609.006	16.436.738
11	72131601-004	Pilares de Ho. Ao. Estructuras	unidad de medida: Metros cúbicos presentación: EVENTO	N/A	N/A	7,00	3.442.270	24.095.890
12	72131601-004	Viga 0,30*0,15 superior. Estructuras	unidad de medida: Metros cúbicos presentación: EVENTO	N/A	N/A	6,30	2.609.006	16.436.738
13	72131601-004	Piso de Ho. Armado en caminero e Interior, con malla metalica de 4mm y guarda obra. Estructuras	unidad de medida: Metros cúbicos presentación: EVENTO	N/A	N/A	10,70	3.293.275	35.238.043
14	72103004-001	Excavacion y carga de cimíento con PBC. Estructuras	unidad de medida: Metros cúbicos presentación: EVENTO	N/A	N/A	6,60	715.453	4.721.990
15	72131601-005	Mampostería de Nivelacion de 0,30	unidad de medida: Metros cuadrados presentación: EVENTO	N/A	N/A	34,85	219.698	7.656.475
16	72131601-005	Mampostería de Elevacion de ladrillo comun de 0,15. MAPOSTERIA DE ELEVACION	unidad de medida: Metros cuadrados presentación: EVENTO	N/A	N/A	453,56	111.285	50.474.425
17	72131601-005	Mampostería de Elevacion de ladrillo comun de 0,30. MAPOSTERIA DE ELEVACION	unidad de medida: Metros cuadrados presentación: EVENTO	N/A	N/A	106,50	126.107	13.430.396
18	72131601-005	Mampostería de Elevacion de ladrillo CONVOCO. MAPOSTERIA DE ELEVACION	unidad de medida: Metros cuadrados presentación: EVENTO	N/A	N/A	5,31	144.548	767.550
19	72131601-005	- Envarillado de muros. MAPOSTERIA DE ELEVACION	unidad de medida: Metro lineal presentación: EVENTO	N/A	N/A	6,30	42.310	266.553
20	72131601-006	- Aislacion hidrofuga Horizontal. AISLACION	unidad de medida: Metro lineal presentación: EVENTO	N/A	N/A	120,50	37.546	4.524.293
21	72131601-006	Aislacion Vertical en sanitarios. AISLACION	unidad de medida: Metros cuadrados presentación: EVENTO	N/A	N/A	12,45	51.877	645.869
22	72131601-006	Relleno y compactacion, parte del relleno es resultado de la excavacion de las zapatas, ACARREO Y ESPARCIDO. AISLACION	unidad de medida: Metros cúbicos presentación: EVENTO	N/A	N/A	68,30	94.699	6.467.942
23	72131601-009	- Contrapisos, Contrapisos y carpetas	unidad de medida: Metros cuadrados presentación: EVENTO	N/A	N/A	21,40	66.736	1.428.150
24	72131601-009	- Carpeta de asientos de Pisos, Contrapisos y carpetas	unidad de medida: Metros cuadrados presentación: EVENTO	N/A	N/A	21,40	41.482	887.715
25	72131601-009	= Pisos Ceramicos, esmaltados de 40 X 40, pl5 de alto transito. Pisos	unidad de medida: Metros cuadrados presentación: EVENTO	N/A	N/A	21,40	139.114	2.977.040
26	72131601-009	Zocalo. Pisos	unidad de medida: Metro lineal presentación: EVENTO	N/A	N/A	12,80	72.246	924.749
27	72131601-008	- Revoques de muros filtrado. Revoques y revestimientos	unidad de medida: Metros cuadrados presentación: EVENTO	N/A	N/A	973,14	41.441	40.327.895
28	72131601-008	Revoque interior con hidrofugo en baño pelnado. Revoques y revestimientos	unidad de medida: Metros cuadrados presentación: EVENTO	N/A	N/A	12,45	39.120	487.044
29	72131601-008	- Revestimientos de Azulejos Ceramico de 0,20 x 0,30 color a definir, en los inodoros hasta una altura de 1,30 y en duchas 1,90. Revoques y revestimientos	unidad de medida: Metros cuadrados presentación: EVENTO	N/A	N/A	12,45	89.670	1.116.392
30	72102601-001	- Puertas de madera c/ marcos metalicos 90 x 210, TIPO TABLERO, INCLUYEN CERRRADURA, MANUA, BISAGRAS DE 8 AGUJEROS CONTRAMARCO DE MADERA. CARPINTERIA DE MADERA, incluye marco, contramarco, cerraduras, herrajes	unidad de medida: Unidad presentación: EVENTO	N/A	N/A	6,00	1.457.379	8.744.274
31	72102601-001	- Puertas metalicas EN CHAP CIEGA DOBLE pintada c/ marcos metalicos DE DOS HOJAS DE 2,50 X 2.10. CARPINTERIA DE MADERA, incluye marco, contramarco, cerraduras, herrajes,	unidad de medida: Unidad presentación: EVENTO	N/A	N/A	1,00	2.772.000	2.772.000

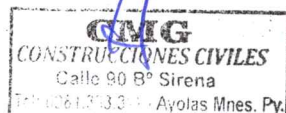
  
Ing. Cristófer López  
Secretario General

**CMG**  
CONSTRUCCIONES CIVILES  
Calle 90 B° Sirena  
Tel: 0981.333.333 - Ayolas Mnes. Py.

  
Abs. Richard Ramirez Rodriguez  
Gobernación de Misiones

32	72102601-001	Ventana balconin de de vidrios comunes doble con brazo largo de empuje incluye vidrios. Carpinteria metalica	unidad de medida: Unidad presentación: EVENTO	N/A	N/A	2,00	580.595	1.161.190
33	72102601-001	Porton metalico en chapa corrediza de 2,90X2,95. Carpinteria metalica	unidad de medida: Metros cuadrados presentación: EVENTO	N/A	N/A	8,50	479.556	4.076.226
34	72102601-001	Espejos tipo float. Carpinteria metalica	unidad de medida: Unidad presentación: EVENTO	N/A	N/A	1,00	213.098	213.098
35	72131601-012	Preparacion de superficies a base de cal y lijado. Pinturas	unidad de medida: Metros cuadrados presentación: EVENTO	N/A	N/A	973,14	13.673	13.305.743
36	72131601-012	Muros revocados CON ENDUIDO INTERIOR Y EXTERIOR. Pinturas	unidad de medida: Metros cuadrados presentación: EVENTO	N/A	N/A	973,14	36.508	35.527.395
37	72131601-012	Aberturas de madera al sintetico. Pinturas	unidad de medida: Unidad Medida Global presentación: EVENTO	N/A	N/A	1,00	2.195.027	2.195.027
38	72131601-012	Aberturas metalicas. Pinturas	unidad de medida: Unidad Medida Global presentación: EVENTO	N/A	N/A	1,00	1.876.593	1.876.593
39	72131601-012	pintura de canaleta y bajadas. Pinturas	unidad de medida: Metros cuadrados presentación: EVENTO	N/A	N/A	10,00	31.456	314.560
40	72131601-011	-Instalac. Hidraulica interna x unidad de sanitarios. Instalacion de agua potable	unidad de medida: Unidad presentación: EVENTO	N/A	N/A	1,00	272.696	272.696
41	72131601-011	conexion de red existente, ACOMETIDA. Instalacion de agua potable	unidad de medida: Unidad Medida Global presentación: EVENTO	N/A	N/A	1,00	1.596.974	1.596.974
42	72131601-011	- Desagues cloacales interiores x unidad de sanitario. Instalacion Sanitaria. Incluye materiales y mano de obra	unidad de medida: Unidad presentación: EVENTO	N/A	N/A	1,00	272.696	272.696
43	72131601-011	C.I. 60 x 60. Instalacion Sanitaria. Incluye materiales y mano de obra	unidad de medida: Unidad presentación: EVENTO	N/A	N/A	1,00	592.752	592.752
44	72131601-011	C.I.40 x 40. Instalacion Sanitaria. Incluye materiales y mano de obra	unidad de medida: Unidad presentación: EVENTO	N/A	N/A	2,00	503.297	1.006.594
45	72131601-011	Inodoros con tapa, Cisterna alta, Tornillos de fijacion, conexion, enchufe. Artefactos y Accesorios	unidad de medida: Unidad presentación: EVENTO	N/A	N/A	1,00	678.655	678.655
46	72131601-011	Griferias para lavatorio, conexiones MAS LAVATORIO. Artefactos y Accesorios	unidad de medida: Unidad presentación: EVENTO	N/A	N/A	1,00	965.385	965.385
47	72131601-011	Portarrollos . Artefactos y Accesorios	unidad de medida: Unidad presentación: EVENTO	N/A	N/A	1,00	102.593	102.593
48	72131601-011	jaboneras. Artefactos y Accesorios	unidad de medida: Unidad presentación: EVENTO	N/A	N/A	1,00	102.593	102.593
49	72102304-005	- Canaletas Pluviales en chapa 24 y bajadas en chapa 26. Instalacion de desagüe pluvial	unidad de medida: Metro lineal presentación: EVENTO	N/A	N/A	56,00	124.808	6.989.248
50	72102304-005	registro 0,40x0,40. Instalacion de desagüe pluvial	unidad de medida: Unidad presentación: EVENTO	N/A	N/A	10,00	352.223	3.522.230
51	72102304-005	DESAGUE PLUVIAL HASTA EL PERIMETRO MEDIANTE TUBOS DE PVC DE 100. Instalacion de desagüe pluvial	unidad de medida: Metro lineal presentación: EVENTO	N/A	N/A	38,00	61.954	2.354.252
52	72131601-001	ACOMETIDA HASTA 40 METROS. Instalaciones electricas	unidad de medida: Unidad Medida Global presentación: EVENTO	N/A	N/A	1,00	4.067.187	4.067.187
53	72131601-001	Puntos de Luz. Instalaciones electricas	unidad de medida: Unidad presentación: EVENTO	N/A	N/A	10,00	132.848	1.328.480
54	72131601-001	Tomas ESPECIALES. Instalaciones electricas	unidad de medida: Unidad presentación: EVENTO	N/A	N/A	6,00	132.848	797.088
55	72131601-001	TS Y TG. Instalaciones electricas	unidad de medida: Unidad presentación: EVENTO	N/A	N/A	1,00	2.795.562	2.795.562
56	72131601-001	Artefactos fluorescentes 2 x 40. Artefactos	unidad de medida: Unidad presentación: EVENTO	N/A	N/A	20,00	409.494	8.189.880

  
Ing. Cristófer López  
Secretario General

  
CIVIC  
CONSTRUCCIONES CIVILES  
Calle 90 Bº Sirena  
Tel: 061.373.311 - Ayolas Mnes. Py.

  
Abg. Richard Ramirez Rodriguez  
Gobernación de Misiones

57	72131601-001	Artefactos fluorescentes 1 x 40. Artefactos	unidad de medida: Unidad presentación: EVENTO	N/A	N/A	5,00	272.834	1.364.170
58	72131601-001	Mdo. Colocacion. Artefactos	unidad de medida: Unidad presentación: EVENTO	N/A	N/A	20,00	42.481	849.620
59	72131601-001	Provision y Colocacion de Fococelula, incluye cableado. Artefactos	unidad de medida: Unidad presentación: EVENTO	N/A	N/A	1,00	166.320	166.320
60	72131601-007	- Techo de chapas doble trapezoidal con membrana aislante tipo isolant doble capa d ealuminio de 4 cm de espesor c/ estructura metalica incluida	unidad de medida: Metros cuadrados presentación: EVENTO	N/A	N/A	158,34	246.777	39.074.670
							Total por Grupo:	412.767.146
							Total por lote:	1.257.668.500

El monto total del presente contrato asciende a la suma de **GUARANIES MIL DOSCIENTOS CINCUENTA Y SIETE MILLONES SEISCIENTOS SESENTA Y OCHO MIL QUINIENTOS (Gs. 1.257.668.500)** con todos los impuestos incluidos.

El Banco y Número de Cuenta, del Contratista/Proveedor, en el que se realizará el pago, vía acreditación en cuenta Bancaria es: NO APLICA. Los pagos a los proveedores se realizan vía cheque.

## 7. Vigencia del Contrato

La vigencia del presente contrato será:

Desde su suscripción hasta el cumplimiento total de las obligaciones con el otorgamiento de la recepción definitiva de las obras.

La validez de la presente contratación estará supeditada a la aprobación de la partida presupuestaria correspondiente al ejercicio fiscal año 2025.

## 8. Plazo, lugar y condiciones de la obra

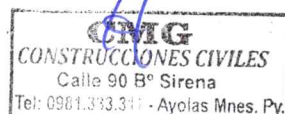
Los servicios deberán ser prestados dentro de los plazos establecidos en el Plan de Prestación de las bases de la convocatoria.

## 9. Administración del Contrato

La administración de éste contrato estará a cargo de: la Secretaría de Obras Públicas de la Institución. Por Resolución N° 996/2024 es designado el Sr. Roque González, Secretario de Obras Públicas de la Institución como Administrador del presente contrato de conformidad a lo preceptuado en la normativa vigente en materia de Contrataciones Públicas.

## 10. Formas y términos para garantizar el Cumplimiento del Contrato

  
Ing. Cristofer Lopez  
Secretario General

  
CRIG  
CONSTRUCCIONES CIVILES  
Calle 90 B° Sirena  
Tel: 0981.333.311 - Ayolas Mnes. Py.

  
Roque Gonzalez  
Secretario de Obras Públicas  
Gobernación de Misiones

La garantía para el fiel cumplimiento del contrato se registrará por lo establecido en las Condiciones Contractuales, la cual se presentará a más tardar dentro de los 10 (días) calendarios siguientes a la firma del contrato.

### 11. Multas

Las multas y otras penalidades que rigen en el presente contrato serán aplicadas conforme con lo establecido en el pliego de bases y condiciones. Superado el monto equivalente a la Garantía de Fiel Cumplimiento de Contrato, la contratante podrá aplicar el procedimiento de rescisión de contratos de conformidad al Artículo 97 del Decreto N° 9823/23 POR LA CUAL SE REGLAMENTA LA LEY N° 7021/2022 "DE SUMINISTRO Y CONTRATACIONES PÚBLICAS", caso contrario deberá seguir aplicando el monto de las multas que correspondan.

La rescisión del contrato o la aplicación de multas por encima del porcentaje de la Garantía de Cumplimiento del Contrato deberá comunicarse a la DNCP a los fines previstos en el artículo 144 de la Ley N° 7021/22.

### 12. Causales y procedimientos para suspender, terminar o rescindir

Las causales y el procedimiento para suspender temporalmente, dar por terminado en forma anticipada o rescindir el contrato, son las establecidas en la Ley N° 7021/22, y en las Condiciones Contractuales de este pliego de bases y condiciones.

### 13. Solución de Controversias

Cualquier diferencia que surja durante la ejecución de los contratos se dirimirá conforme las reglas establecidas en la legislación aplicable y en las Condiciones Contractuales.

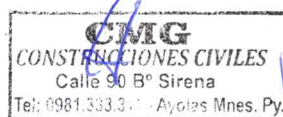
### 14. Anulación de la adjudicación

Si la Dirección Nacional de Contrataciones Públicas resolviera anular la adjudicación de la Contratación debido a la procedencia de una protesta o investigación instaurada en contra del procedimiento, y si dicha nulidad afectara al contrato ya suscrito entre LAS PARTES, el Contrato o la parte del mismo que sea afectada por la nulidad, quedará automáticamente sin efecto de pleno derecho, a partir de la comunicación oficial realizada por la DNCP, debiendo asumir LAS PARTES las responsabilidades y obligaciones derivadas de lo ejecutado del contrato.

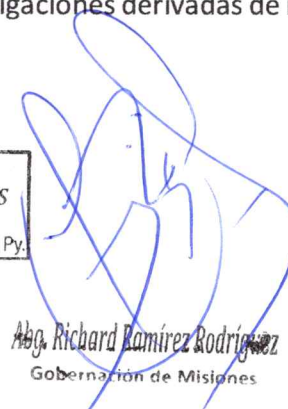
### 15. IDIOMA DEL CONTRATO



Ing. Cristófer López  
Secretario General



CMIG  
CONSTRUCCIONES CIVILES  
Calle 90 B° Sirena  
Tel: 0981.333.311 - Ayolas Mnes. Py.



Abg. Richard Ramirez Rodriguez  
Gobernación de Misiones

El contrato, así como toda la correspondencia y documentos relativos al contrato, deberán ser escritos en idioma castellano. Los documentos de sustento y material impreso que formen parte del contrato, pueden estar redactados en otro idioma siempre que estén acompañados de una traducción realizada por traductor matriculado en la República del Paraguay, en sus partes pertinentes al idioma castellano y, en tal caso, dicha traducción prevalecerá para efectos de interpretación del contrato.

El proveedor correrá con todos los costos relativos a las traducciones, así como todos los riesgos derivados de la exactitud de dicha traducción.

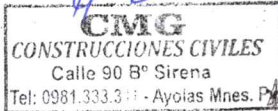

En el mismo plazo indicado en el párrafo anterior, se deberá remitir a la convocante la actualización de la mencionada declaración jurada, una vez finalizada la ejecución del presente contrato.

#### 16. Suscripción

EN TESTIMONIO de conformidad se suscriben 2 (dos) ejemplares de un mismo tenor y a un solo efecto en la Ciudad de San Juan Bautista – Misiones, República del Paraguay el día 24 de octubre del año 2024.



Ing. Cristofer López  
Secretario General



CMG  
CONSTRUCCIONES CIVILES  
Calle 90 B° Sirena  
Tel: 0981.333.311 - Ayolas Mnes. P



Ing. Richard Ramirez Rodriguez  
Gobernación de Misiones